opusdei.org

## 圣诞马槽里蕴藏著彼 此亲近的温柔

天主在耶稣身上为我们降生成人,我们得以摆脱疫情带来的「悲观心态」,默观「为人类生命和整个历史意义赋予意义的光芒」,从而彼此亲近。

## 2020年12月23日

圣诞节是「天主圣爱化为血肉的节日」,天主在耶稣身上为我们降生成人:我们得以摆脱疫情带来的悲观心态,并默观耶稣在马槽中诞生的景

象,「在我们内重新激发温柔」。温 柔是耶稣圣婴为我们展现的道路,即 使传染病毒的恐惧迫使我们保持距 离,这份温柔仍然使我们彼此亲近、 富有人情味。教宗方济各于12月23日 在周三公开接见的要理讲授中传达了 这喜乐和勇气的讯息,简短省思了 「更有意识地庆祝圣诞节」的主题。

教宗首先指出,在平安夜的礼仪中,「将要响起天使对牧羊人的宣报」,也就是:「不要害怕!看!我给你们报告一个为全民族的大喜讯。今天为你们诞生了一位救世者,祂是主默西亚。」圣史路加记载,这事件的记号将是「一个婴儿裹著襁褓,躺在马槽里」。教宗表示,我们如同牧羊人那样,「在精神上奔向白冷城,圣母玛利亚在那里的马棚中诞育了耶稣圣婴」,因为「在客栈中为他们没有地方」(参阅:路二7-12)。

教宗强调,耶稣诞生的日子「成了普 世欢腾的节日,就连不信的人也能觉 察到这事件的魅力」。「然而,基督徒深知,耶稣诞生是个决定性的事件、是天主在世上点燃的永恒火焰,不能与昙花一现的事物相混淆。重要的是圣诞节不能缩减为单纯情感上或消费性的节日,充斥著礼物和祝福,但缺乏基督信仰」。

为此,教宗呼吁众人克制「某种世俗思想,它无法领会到我们信仰炽热的核心」。简单来说,就是圣史若望所说的:「圣言成了血肉,寄居在我们中间;我们见了祂的光荣,正如父独生者的光荣,满溢恩宠和真理。」(若一14)

圣诞节「邀请我们反省历史的悲惨情况,其中的世人因罪过而伤痕累累」,不停地寻求真理、慈悲和救赎。圣诞节也引领我们省思天主的美善,祂藉著耶稣「前来与我们相遇,向我们传达救恩的真理并促使我们参与祂的友谊和生命」。我们在圣诞节领受这份恩宠的礼物。这节日「简单

纯朴又富含人性」,「能使我们的心灵和理智摆脱」今天因疫情而四处蔓延的「悲观主义」。「我们能克服那不安的迷失感,不因挫折和失败而一蹶不振,却能重新意识到谦卑又贫困的耶稣圣婴、藏身于马槽又手无寸铁的耶稣圣婴,正是为我们降生成人的天主」。

教宗由此提及梵二大公会议,在关于教会在当代世界的宪章里,一个著名的段落告诉我们,耶稣诞生的事件与我们每一个人息息相关,因为借由天主子降生成人的奥迹,祂与我们每个人合而为一。《牧职宪章》写道:

「祂曾以人的双手工作,以人的理智思想,以人的意志行事,并以人的心肠爱天主爱人。」(22号)教宗说,这个事实「赐给我们无比的喜乐和勇气」。

「天主并非从高处俯视我们, 祂没有 从我们身旁走过不管, 祂并不厌恶我 们的悲惨处境, 祂绝非穿上一个表面 的躯体,而是完全取了我们的人性和 人的条件。除了罪以外,祂一样也没 落下:一切的人性都蕴藏在祂内。祂 承担起我们的一切所是,跟我们一模 一样。」

随后,教宗引用了圣奥斯定的《忏悔录》,谈及谦卑耶稣的「软弱」。这位教会圣师称耶稣的软弱是个「教导」,因为它为我们揭示了天主的爱。教宗表示,「耶稣诞生的日子是天主圣爱化为血肉的节日,是藉著耶稣基督为我们降生成人的爱的节日。他是人类的光明,在黑暗中照耀,为人类生命和整个历史赋予意义上。

为了更有意识地准备善度圣诞节,教宗提出「一个人人都做得到的方法」:在马槽前安静默观片刻。教宗鼓励众人重读《美妙的记号》宗座牧函,其内容论及一个始于亚西西圣方济各的传统,即:制作圣诞马槽。教宗方济各表示,依循圣方济各的指

导, 「默观耶稣诞生的场景, 我们多少会变成孩子那样」。

教宗最后总结道:「让我们在心中对 天主愿意降生于世的『美妙』方法再 次感到惊喜。这将在我们内重新激发 温柔;而今天我们多么需要温柔!在 疫情迫使我们保持距离的情况下,耶 稣在马槽中向我们展示温柔之路,好 能彼此亲近、富有人情味。让我们跟 随这条道路。圣诞快乐!」

(梵蒂冈新闻网)

pdf | document generated automatically from https://opusdei.org/ zhs/article/sheng-dan-ma-cao-li-yuncang-zhu-bi-ci-qin-jin-de-wen-rou/ (2025年12月16日)